Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2025/1726

30.10.2025

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2025/1726

z dne 27. junija 2025

o spremembi Uredbe (EU) 2019/1241 glede popravka ozemeljskega področja uporabe določb v zvezi z japonsko ladinko in okatim ribonom

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) 2019/1241 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 20. junija 2019 o ohranjanju ribolovnih virov in varstvu morskih ekosistemov s tehničnimi ukrepi, o spremembi uredb Sveta (ES) št. 1967/2006, (ES) št. 1224/2009 ter uredb (EU) št. 1380/2013, (EU) 2016/1139, (EU) 2018/973, (EU) 2019/472 in (EU) 2019/1022 Evropskega parlamenta in Sveta ter o razveljavitvi uredb Sveta (ES) št. 894/97, (ES) št. 850/98, (ES) št. 2549/2000, (ES) št. 254/2002, (ES) št. 812/2004 in (ES) št. 2187/2005 ([1]) ter zlasti člena 15(2) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Uredba (EU) 2019/1241 določa tehnične ukrepe za ohranjanje ribolovnih virov in varstvo morskih ekosistemov. Priloga VI k navedeni uredbi določa tehnične ukrepe v severozahodnih vodah, Priloga VII pa take ukrepe v jugozahodnih vodah na regionalni ravni.

(2) Z Delegirano uredbo Komisije (EU) 2024/3204 ([2]) sta bila spremenjena devetnajsti vnos v tabeli v delu A navedene priloge VI in dvajseti vnos v tabeli v delu A navedene priloge VII, da bi se določila najmanjša referenčna velikost ohranjanja 36 cm za okatega ribona na podobmočjih ICES 6 in 7 oziroma na podobmočju ICES 8.

(3) Pojasniti bi bilo treba področje uporabe najmanjše referenčne velikosti ohranjanja 36 cm za okatega ribona, saj ozemeljsko področje uporabe Delegirane uredbe (EU) 2024/3204, ki se razlikuje od prejšnjih podobnih delegiranih aktov, v navedenem delegiranem aktu ni bilo določeno. V severozahodnih vodah bi moralo biti omejeno na podobmočji ICES 6 in 7, v jugozahodnih vodah pa na podobmočje ICES 8. Na podobmočju ICES 5 in podobmočjih ICES 9 in 10 (vode Unije) ter na območjih CECAF 34.1.1, 34.1.2 in 34.2.0 (vode Unije) se ohrani najmanjša referenčna velikost ohranjanja 33 cm. Taka pojasnitev bi se morala pojaviti v vseh uradnih jezikovnih različicah besedila, zato bi bilo treba prilogi VI in VII k Uredbi (EU) 2019/1241 ustrezno popraviti.

(4) Z Delegirano uredbo (EU) 2024/3204 je bil spremenjen šestindvajseti vnos v tabeli v delu A Priloge VII k Uredbi (EU) 2019/1241, da bi se najmanjša referenčna velikost ohranjanja za japonsko ladinko spremenila s 35 mm na 32 mm na podobmočju ICES 8. Države članice so 13. januarja 2025 v skladu s skupnim priporočilom Komisijo opozorile na napako, zaradi katere sprememba ni vključevala sklica na statistični pravokotnik 18E8 na podobmočju ICES 8 (zaliv Arcachon).

(5) Ta napaka se pojavlja v vseh uradnih jezikovnih različicah besedila, zato bi bilo treba Prilogo VII k Uredbi (EU) 2019/1241 ustrezno popraviti.

(6) Ukrepi iz te uredbe, ki se uporabljajo za vode Unije, so namenjeni izpolnjevanju ciljev iz člena 494(1) in (2) Sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani ([3]) ter spoštujejo načela iz člena 494(3) navedenega sporazuma. Ne posegajo v ukrepe, ki veljajo za vode Združenega kraljestva Velika Britanija in Severna Irska.

([1]) UL L 198, 25.7.2019, str. 105, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1241/2025-01-01.
([2]) Delegirana uredba Komisije (EU) 2024/3204 z dne 11. oktobra 2024 o spremembi Uredbe (EU) 2019/1241 Evropskega parlamenta in Sveta glede japonske ladinke in okatega ribona (UL L, 2024/3204, 31.12.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2024/3204/oj).
([3]) UL L 149, 30.4.2021, str. 10, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/689(1)/oj.

(7) Uredbo (EU) 2019/1241 bi bilo zato treba ustrezno popraviti.

(8) Ker ukrepi iz te uredbe neposredno vplivajo na načrtovanje ribolovne sezone za japonsko ladinko in okatega ribona ter z njo povezane gospodarske dejavnosti, bi morala ta uredba začeti veljati dan po objavi. Glede na to, da je Delegirana uredba (EU) 2024/3204 začela veljati 1. januarja 2025, bi se morala tudi ta uredba uporabljati od navedenega datuma –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Prilogi VI in VII k Uredbi (EU) 2019/1241 se popravita v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. januarja 2025.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 27. junija 2025

Za Komisijo
predsednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOGA

(1) V Prilogi VI, del A, se devetnajsti vnos v tabeli nadomesti z naslednjim:

„Okati ribon (*Pagellus bogaraveo*)	36 cm (*), (**)

(*) Ta najmanjša referenčna velikost ohranjanja se uporablja za podobmočji ICES 6 in 7 do 31. decembra 2025. Najmanjša referenčna velikost ohranjanja 33 cm se uporablja za podobmočje ICES 5.

(**) Če se pred 31. decembrom 2025 ne sprejmejo nova pravila, se od 1. januarja 2026 uporablja najmanjša referenčna velikost ohranjanja 33 cm.“.

(2) V Prilogi VII, del A, se tabela spremeni:

(a) dvajseti vnos se nadomesti z naslednjim:

„Okati ribon (*Pagellus bogaraveo*)	36 cm (*), (**)

(*) Ta najmanjša referenčna velikost ohranjanja se uporablja za podobmočje ICES 8 do 31. decembra 2025. Najmanjša referenčna velikost ohranjanja 33 cm se uporablja za podobmočji ICES 9 in 10 (vode Unije) ter območja CECAF 34.1.1, 34.1.2 in 34.2.0 (vode Unije).

(**) Če se pred 31. decembrom 2025 ne sprejmejo nova pravila, se od 1. januarja 2026 uporablja najmanjša referenčna velikost ohranjanja 33 cm.“;

(b) šestindvajseti vnos se nadomesti z naslednjim:

„Japonska ladinka (*Venerupis philippinarum*)	35 mm (*)

(*) Najmanjša referenčna velikost ohranjanja 32 mm se uporablja za zaliv Arcachon, statistični pravokotnik 18E8 na podobmočju ICES 8.“.